Fecha de impresión 27.09.2010

Revisión 24.03.2009

1 Identificación de la sustancia / Preparado y Empresa

- · Nombre del producto: CLAX SIGMA 1CL1
- · Aplicación del producto: Producto profesional para el lavado de ropa.
- · Fabricante/Suministrador: Diversey España, S.L. (antes JohnsonDiversey España, S.L.)
- Departamento de Información:
- · Diversey España, S.L.
- · C/ Tirso de Molina 40 2ºp
- · 08940 Cornellà de Llobregat, España
- · Atención al Cliente: 902 010 602
- · E-mail: info.jdes@Diversey.com Información de Emergencia:
- Diversey España, S.L.
- · C/ Tirso de Molina 40 2ºp
- · 08940 Cornellà de Llobregat, España
- ·Atención al Cliente: 902 010 602
- · Teléfono Instituto Nacional de Toxicología 915 620 420.

2 Identificación de peligros

- · Clasificación: C Corrosivo
- Riesgo para el hombre y el medio ambiente:

R 35 Provoca quemaduras graves.

R 40 Posibles efectos carcinogénicos.

· Sistema de clasificación:

La clasificación cumple con la actual Directiva CE de preparados y sustancias peligrosas.

3 Composición / Información de los componentes

- · Características químicas
- · Descripción:

Mezcla en agua de ingredientes no peligrosos y de las sustancias a continuación mencionadas

Ingredientes peligrosos:

5064-31-3 nitrilotriacetato trisódico 15-30 %

Xn, Xi; R 22-36-40 EINECS: 225-768-6

1310-73-2 hidróxido sódico 5-15 %

C; R 35

EINECS: 215-185-5

· Componentes de acuerdo al Reglamento de Detergentes 648/2004

NTA (ácido nitrilotriacético) y sus sales 15 - 30% Fosfonatos <5%

- · Información adicional:
- · El texto completo de las frases de riesgo, viene en el apartado 16 (Otras informaciones).

4 Primeros auxilios

· Indicaciones generales: Quitar inmediatamente la ropa manchada o salpicada.

(Continuación en página 2)

Fecha de impresión 27.09.2010

Revisión 24.03.2009

Nombre del producto: CLAX SIGMA 1CL1

(Continuación de página 1)

· Inhalación:

En caso de desmayo poner al paciente en una posición estable para el transporte.

· Contacto con la piel:

Lavar inmediatamente con abundante agua. Quitarse la ropa manchada. Acudir a un médico si los síntomas persisten.

Contacto con los ojos:

Lavar inmediata y abundantemente con agua y acúdase a un médico

· Ingestión:

Lavar la boca con agua. Beber uno o dos vasos de agua o leche y acudir a un médico urgentemente.

5 Medidas de lucha contra incendios

- · Medios de extinción adecuados
- · CO₂, extintores de polvo o agua pulverizada. Para grandes fuegos utilizar agua pulverizada o agente espumógeno especial para alcoholes
- · Equipo de protección: No son necesarias medidas especiales.

6 Medidas a tomar en caso de vertido accidental

· Protección para las personas:

Úsese indumentaria protectora adecuada, guantes y protección para los ojos/cara.

- · Precauciones medioambientales: Diluir con abundante agua.
- · Método de limpieza/recogida:

Use un agente neutralizante.

Absorber con arena seca o material similar.

Eliminar el material siguiendo las disposiciones locales.

7 Manipulación y almacenamiento

- · Manipulación (Ver también apartados 8 y 15).
- · Información para una manipulación segura:

Asegurar una buena ventilación en el lugar de trabajo.

· Información sobre protección contra incendio y explosión:

No son necesarias medidas especiales.

- · Almacenamiento
- Requerimientos para almacenamiento:

Según la legislación vigente.

- · Almacenamiento de distintos productos en una misma instalación: Según la legislación local.
- · Más información sobre condiciones de almacenamiento: Ninguna.

8 Controles de exposición/protección personal

· Información adicional sobre el diseño de los sistemas técnicos:

No hay más información, ver sección 7.

Componentes con valores límites que se necesita comprobar en el lugar de trabajo:

(Continuación en página 3)

Fecha de impresión 27.09.2010

Revisión 24.03.2009

Nombre del producto: CLAX SIGMA 1CL1

(Continuación de página 2)

1310-73-2 hidróxido sódico (5-15%)

WEL (Gran Bretaña): Short-term value: 2 mg/m³

- · Información adicional:
- · Las listas que fueron válidas durante la recopilación fueron usadas cómo base.
- · Equipos de protección personal
- · Medidas generales de Protección y de Higiene:

Mantener alejado de alimentos y bebidas.

Quítese inmediatamente la ropa contaminada.

Lavarse las manos durante los descansos y al final de la jornada.

Evitar el contacto con los ojos y piel.

- · Protección respiratoria: Normalmente no es necesario en condiciones normales de uso.
- · Protección para las manos: Guantes protectores de caucho de butilo o nitrilo, resistentes a productos químicos (EN 374, categoría III). Pueden utilizarse guantes de tipo o calidad similar (consultar al proveedor).
- · Protección de los ojos: Gafas de seguridad bien ajustadas.

9 Propiedades físicas y químicas

· Información general

· Forma: Líquido

· Color:

Transparente, incoloro · Olor: Característico

Valor/Intervalo Unidad Método

 1.26 g/cm^3

· Cambio en las condiciones

Punto de fusión/Intervalo de fusión:
Punto de ebullición/Intervalo de ebullición:
Punto de inflamación:
Combustión espontánea:
Peligro de explosión:
No determinado.
No aplicable.
El producto no es autoinflamable.
El producto no es explosivo.

· Densidad: a 20 ° C · Solubilidad / Miscibilidad con

· **Agua:** Completamente miscible.

• **Valor pH:** pH > 12.5

10 Estabilidad y reactividad

- · Descomposición térmica / Condiciones a evitar: No hay descomposición si el producto es usado según especificaciones
- · Reacciones peligrosas: Reacciona con ácidos.

Productos peligrosos de descomposición: No se conocen.

11 Información toxicológica

- · Toxicidad aguda:
- · DL50 (oral):

Basado en la clasificación toxicológica del DL50 (oral) se estima que sea

(Continuación en página 4)

Fecha de impresión 27.09.2010

Revisión 24.03.2009

Nombre del producto: CLAX SIGMA 1CL1

(Continuación de página 3)

200-2000 mg/kg.

Este valor no es significativo debido a la naturaleza corrosiva del producto.

- · Principales efectos de irritación
- · Piel: provoca quemaduras graves.
- · Ojos: provoca lesiones graves o permanentes.
- · Inhalación: Irritación grave, puede causar edema pulmonar
- · Ingestión:

Provoca quemaduras graves.

Su ingestión puede producir quemaduras graves en boca y garganta y peligro de perforación en esófago y estómago.

· Información Toxicológica adicional:

Clasificación CE:

Corrosivo

Evidencias limitadas de efectos carcinogénicos.

12 Informaciones ecológicas

· Datos generales:

No verter el producto sin diluir o neutralizar por el desagüe.

El producto usado para su finalidad, no debería causar efectos adversos para el medio ambiente.

13 Consideraciones sobre la eliminación

- · Producto
- · Recomendación: Eliminar según la normativa vigente.
- · Catálogo Europeo de residuos: 20 01 15: álcalis.
- · Envases contaminados
- · Recomendación: Eliminar según normativa vigente.
- · Recomendaciones de limpieza: Agua, si es necesario con agente limpiador.

14 Información relativa al transporte

· Transporte por tierra ADR/RID (paso frontera)

· Clase ADR/RID: 8 Sustancias corrosivas.

Número Kemler: 80
Número UN: 1824
Grupo Embalaje: II
Etiqueta de peligro: 8

· Nombre de sustancia peligrosa: 1824 HIDRÓXIDO SÓDICO SOLUCIÓN

· Transporte Marítimo IMDG:

· Clase IMDG: 8
· Número UN: 1824
· Etiqueta de peligro: 8
· Grupo Embalaje: II
· Número EmS: F-A,S-B

· Contaminante marino: No

· Nombre de sustancia peligrosa: HIDRÓXIDO SÓDICO SOLUCIÓN

(Continuación en página 5)

Fecha de impresión 27.09.2010

Revisión 24.03.2009

Nombre del producto: CLAX SIGMA 1CL1

(Continuación de página 4)

· Transporte aéreo ICAO-TI y IATA-DGR:

· Clase ICAO/IATA: 8
· Número UN/ID: 1824
· Etiqueta de peligro: 8
· Grupo embalaje: II

· Nombre de sustancia peligrosa: HIDRÓXIDO SÓDICO SOLUCIÓN

· Transporte/información adicional:

El reglamento de transporte incluye disposiciones especiales para ciertas clases de mercancías peligrosas envasadas en cantidades limitadas.

15 Información reglamentaria

· Clasificación según directivas CE:

El producto ha sido clasificado y etiquetado según las actuales Directivas de la CE.

Símbolo de peligrosidad del producto:

C Corrosivo

Ingredientes principales para su clasificación: hidróxido sódico, nitrilotriacetato trisódico.

· Frases de riesgo:

- 35 Provoca quemaduras graves.
- 40 Posibles efectos carcinogénicos.

· Frases de seguridad:

- 2 Manténgase fuera del alcance de los niños.
- 26 En caso de contacto con los ojos, lávense inmediata y abundantemente con agua y acúdase a un médico.
- 28 En caso de contacto con la piel, lávese inmediata y abundantemente con aqua.
- 36/37/39 Úsense indumentaria y guantes adecuados y protección para los ojos/la cara.
 - En caso de accidente o malestar, acúdase inmediatamente al médico (si es posible, muéstresele la etiqueta).
- 49 Consérvese únicamente en el recipiente de origen.

No ingerir.

Restringido a usos profesionales.

En caso de accidente, consultar al servicio médico de Información Toxicológica, teléfono 915 620 420.

16 Otras informaciones

La información de este documento, está basada en nuestros mejores conocimientos actuales. Por lo tanto, no ha de ser interpretado como garantía de propiedades específicas del producto y no establece un compromiso legal.

- · Texto de las frases de riesgo asociadas con los ingredientes indicados en el apartado 3:
- 22 Nocivo por ingestión.
- 35 Provoca quemaduras graves.

(Continuación en página 6)

Fecha de impresión 27.09.2010

Revisión 24.03.2009

Nombre del producto: CLAX SIGMA 1CL1

(Continuación de página 5)

- 36 Irrita los ojos.
- 40 Posibles efectos carcinogénicos.
- · Ficha de Datos de Seguridad emitida por el Departamento:

Diversey Europe BV, Professional & Regulatory Affairs, Research & Development - EMA región, Utrech, Holanda.

- · Contacto:
- Diversey Europe BV, Professional & Regulatory Affairs, Research &
- · Development EMA región, Utrech, Holanda, para información sobre las
- · Compañías Diversey

Referencia internacional: Código MSDS: MSDS1621

Versión: 7.1

MSDS Fecha Revisión: 03.06.2010 Código formulación: FAFRN06W04

Código Clearance: R39140

* Las revisiones se indican con un asterisco (*) en el margen.